

PFERDEPASS

HORSE PASSPORT PASSEPORT POUR CHEVAUX

Inklusive Zuchtbescheinigung /Including
breeding certificate/Y compris certificat d'élevage

ABSTAMMUNGSNACHWEIS



Verband der Pferdezüchter
Mecklenburg-Vorpommern e.V.

18059 Rostock · Charles-Darwin-Ring 4 · Telefon (03 81) 4 40 33 87-0

Lebensnummer/Identification No./No. d'identification
Name/name/nom

DE 427270595208



2 7 6 4 2 7 2 7 0 5 9 5 2 0 8 2

Santano

FEI-Nr./FEI-No./No. FEI

FEI-Name/FEI-name/FEI-nom

FEI:

Tag der Ausstellung
Date of issue
Date d'émission

Alle 4 Jahre zu verlängern durch die Nationale Federation
To be revalidated every 4 years by National Federation
A revalider tous les 4 ans par la Fédération Nationale

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------	----------------------

Dient nicht zum Nachweis des Eigentums / Does not serve as proof of ownership / Ne sert pas de preuve de propriété

Pferdepass/Abstammungsnachweis

Lebensnummer: DE 427270595208

2

Lebensnummer DE 427270595208
Identification No./No. d'identification

Rasse Mecklenburger
Breed/Race

Name Santano
Name/Nom

Verbandsfohlenprämie

Geschlecht Hengst
Sex/Sexe

Farbe Dunkelfuchs
Colour/Robe

Letztes Deckdatum der Mutter 18.04.2007
Date of last cover of the mare/Dernière date de saillie de la mère

Geburtsdatum 29.03.2008
Date of birth/Date de naissance

Geburtsort
Place where bred/Lieu d'élevage

Züchter 090142
Breeder/Éleveur
 Dietmar Scheufler
 OT Lindenhof 1
 17111 Borrentin

Besitzer 090142
Owner/Propriétaire
 Dietmar Scheufler
 OT Lindenhof 1
 17111 Borrentin

Aktive Kennzeichnung am 19.06.2008
Identification on/Marquage actif le

Bezirk/Ort Plaaaz
Location/Circonscription

Zuchtbrand
Brand/Marque au fer rouge



Nummernbrand 52
Brand number/Marque d'un numéro au fer rouge

Mikrochip (Nummer/Injektionsstelle)
Microchip (number/location of insertion)/Puce électronique (numéro/lieu d'injection)

Abstammungsprüfung
Verification of authenticity/Analyse de pedigree

Abzeichen bei Fuß der Mutter
Markings taken with dam by/Signalement relevé sous la mère par

1) Kopf 2) Vorderbein links 3) Vorderbein rechts 4) Hinterbein links 5) Hinterbein rechts 6) Körper 7) Sonstige Abzeichen/am
Head/Tête Foreleg L/Ant. G Foreleg R/Ant. D Hindleg L/Post G Hindleg R/Post D Body/Corps Markings/on/Markes/le

1) breite durchgehende über beide Nüstern verlaufende Blesse, Oberlippenfleck, Unterlippe fleischfarben, ---

2) Fuß unregelmäßig hoch weiß, ---

3) Fuß unregelmäßig hoch weiß, ---

4) Bein unregelmäßig weiß, vorne spitz auslaufend, ---

5) Bein unregelmäßig weiß, vorne spitz auslaufend, ---

6) ohne Abzeichen, ---

7) ohne Abzeichen, ---

SE IMPLANTA MICROCHIP
 EN CRINERA ZQUIERDA



10010000724010150003140

NAJA DE SOTROBAL
 22-01-10

Brennbeauftragter: Träger

Farbe und Abzeichenänderung:

Carmen Saavedra

Vater/Sire/Père

Sancisco
DE 433330504201
Dunkelbraun

(Old)

V.Pr.
Sandro Hit
DE 333330471993
Schwb
(Old)

Sandro Song
DE 333330863088
Schwb
(Old)

Sandro
DE 321210113474
(Holst)

Hauptstutbuch
Antenne II
DE 333330868384
(Old)

Elite Hauptstutbuch
Loretta
DE 333330150587
Db
(Old)

Ramino
DE 341411050180
(Westf)

Hauptstutbuch
Lassie
DE 333330134883
(Old)

Hauptstutbuch
Rosenfee
DE 333330183694
F
(Old)

Rohdiamant
DE 333330111490
Db
(Old)

Rubinstein I
DE 341410666986
(Westf)

Elite Hauptstutbuch
Elektia V
DE 333330082475
(Old)

Hauptstutbuch
Fauna
DE 333330824084
F
(Old)

Grundstein
DE 331311319775
(Hann)

Hauptstutbuch
Flora
DE 331310146078
(Hann)

Mutter/Dam/Mère

Hauptstutbuch 1 Zuchtbuch: Mecklenburger
Dalina
DE 427270322704
Dunkelfuchs
(Meckl.)

Dream of Heidelberg II
DE 343431641198
F
(Rhld)

Donnerschlag
DE 333330666387
Db
(Old)

Elite
Donnerhall
DE 333330887081
(Old)

Hauptstutbuch
Pirola
DE 331314614978
(Hann)

V.Pr. Hauptstutbuch
Zoliant
DE 304040009381
F
(NL)

Heidelberg (ex Largo)
DE 304040336066
(NL)

Ramona
DE 304041831801
(NL)

Hauptstutbuch 1
Flair
DE 331316973999
Df
(Hann)

First Boy
DE 331313902193
F
(Hann)

Wanderkoenig
DE 331314617586
(Hann)

Hauptstutbuch
Püppchen
DE 331318014180
(Hann)

Hauptstutbuch
Wanderlust
DE 331317206081
Df
(Hann)

Wittelsbach
DE 331310426471
(Hann)

Hauptstutbuch
Domaenenblume
DE 331317210868
(Hann)

Name des Zuchtverbandes/der zuständigen Stelle

Name of the competent authority/breeding society/Nom de l'autorité compétente/de l'association d'éleveur

**Verband der Pferdezüchter
Mecklenburg-Vorpommern e.V.**

18059 Rostock · Charles-Darwin-Ring 4 · Telefon (03 81) 4 40 33 87-0

Bestätigung der Angaben von Seite 2 bis 5

Confirms the information on pages 2 to 5/Confirmation des informations sur pages 2 jusqu'à 5

Ursprungsnachweis bestätigt am

22.08.2008

Certificate of origin validated on/Certificat d'origine validada le

Stempel und Unterschrift (mit Amtsbezeichnung)

Stamp and signature (with capacity of signature)/Cachet et signature (com qualité de signature)



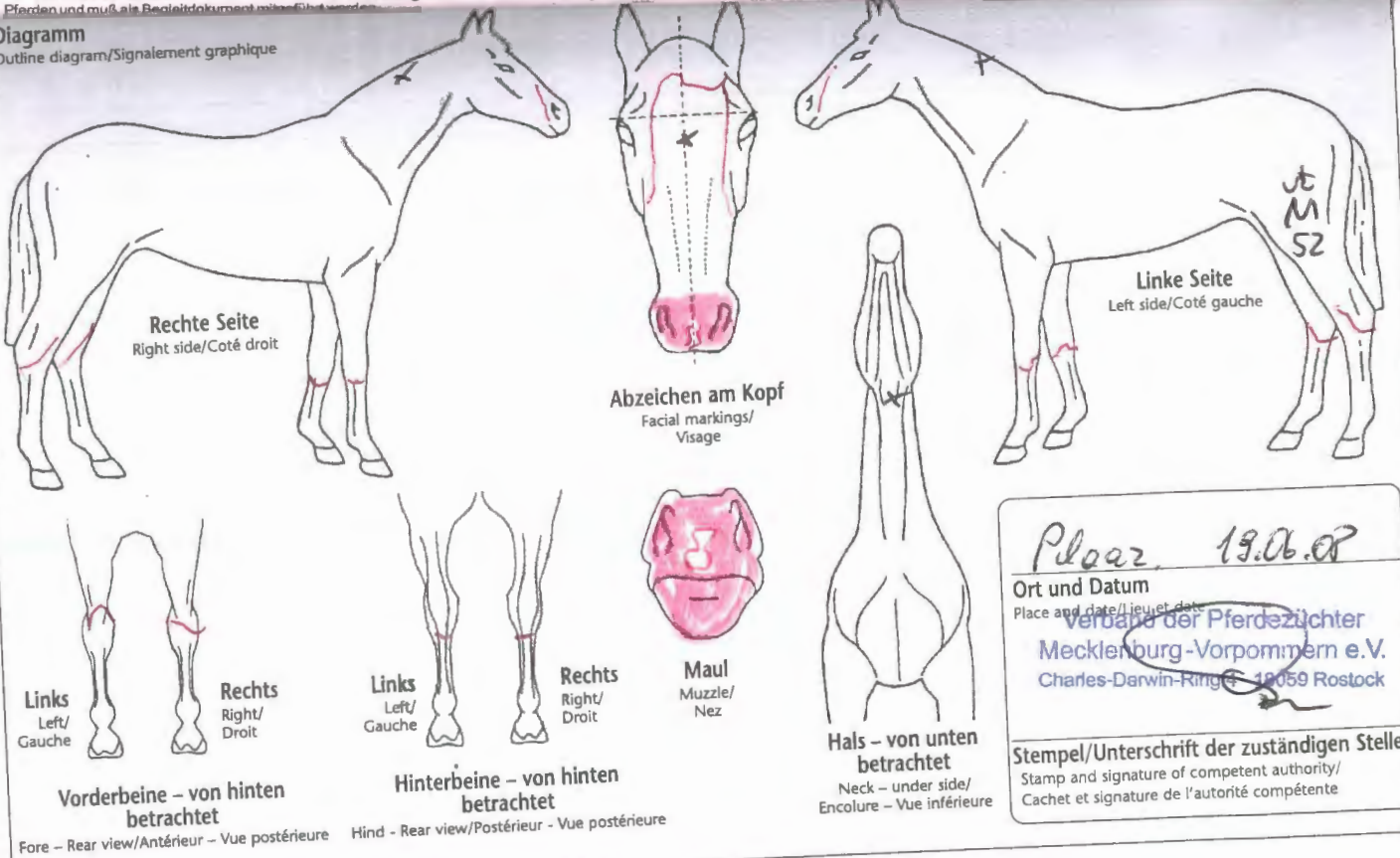
[Handwritten signature in blue ink]

Erläuterungen/Commentary/Commentaire

1. Dieser Pferdepaß gehört zum Pferd und bleibt Eigentum des ausstellenden Zuchtverbandes. Er ist bei Eigentumswechsel dem neuen Besitzer mitzugeben, bzw. bei Tod des Pferdes an den ausstellenden Zuchtverband zurückzugeben. Der Pferdepaß darf nur einmal ausgestellt werden. Wird der Verlust oder die Ungültigkeit des Pferdepasses glaubhaft gemacht, kann der ausstellende Zuchtverband auf Antrag den Pferdepaß für ungültig erklären und statt dessen eine Zweitschrift ausstellen.
Etwaige spätere Veränderungen in der Beschreibung des Pferdes sind bei dem ausstellenden Zuchtverband zu beantragen. Eigenhändige Eintragungen sowie Änderungen sind Urkundenfälschungen und werden strafrechtlich verfolgt.
2. Zu jedem Pferdepaß existiert eine mit der identischen Lebensnummer versehene Eigentumsurkunde. Diese dient im Gegensatz zum Pferdepaß dem Eigentumsnachweis. Die Eigentumsurkunde ist getrennt von dem Pferdepaß aufzubewahren und nur im Falle der Veräußerung mit dem Pferd und dem Pferdepaß an Dritte zu übergeben.
3. Dieser Pferdepaß entspricht den Anforderungen der Entscheidung der Kommission 93/623/EWG. Er dient der Identifizierung von Pferden und muß als Begleitdokument mitgeführt werden.
1. This horse passport must accompany the horse at all times, but remains the property of the issuing breeding society. Upon change of ownership, it must be handed over to the new owner. In case the horse dies or is destroyed, the certificate must be returned to the issuing breeding society. A horse passport may only be issued once. Upon request, the issuing breeding society can declare the certificate null and void and issue a duplicate should it become evident that it has been lost or has become invalid.
Any subsequent changes in the description of the horse must be reported to the issuing breeding society. Entries or changes in one's own hand are considered forgery of this document and entail criminal prosecution.
2. A certificate of ownership with the identical life number is issued together with every horse passport. Unlike the horse passport, it is used as proof of ownership. Therefore, it must be kept separately, and only in the case of sale may it be handed over to third persons together with the horse and the horse passport.
3. This horse passport corresponds to the requirements laid down in the commission decision 93/623/EEC. It is a document of identification and must always accompany the horse when traveling.
1. Le passeport pour chevaux doit accompagner le cheval et reste toujours la propriété de l'association d'élevage. En cas de changement de propriétaire, il doit être transmis au nouveau propriétaire. En cas de mort du cheval, le passeport doit être retourné à l'association d'élevage. Le passeport ne peut être établi qu'une seule fois. S'il est évident que le passeport est perdu ou invalable, l'association d'élevage peut l'annuler et établir un duplicata.
Toute modification du signalement du cheval doit être demandée à l'association d'élevage. Une correction de sa propre main sera considérée comme falsification de documents et pourra entraîner une poursuite en justice.
2. Un acte de propriété, pourvu d'un numéro de vie identique, est délivré avec chaque passeport pour chevaux. Contrairement au passeport, cet acte est un certificat de propriété. C'est pourquoi il doit être gardé séparément et c'est seulement en cas de vente, qu'il doit être délivré à un tiers avec le cheval et le passeport.
3. Ce passeport pour chevaux correspond aux exigences de la décision de la commission 93/623/EEC. Il est destiné à l'identification de chevaux et doit accompagner le cheval dans tous ses déplacements.

Diagramm

Outline diagram/Signalement graphique



© 99 by FN Westring